

Le sotto riportate condizioni generali di vendita (i "**termini e condizioni di vendita**"), si riferiscono alla vendita di Prodotti o Servizi ("**Prodotti**" o "**Servizi**") da parte della Eaton Fluid Power s.r.l. (di seguito chiamata "**Venditore**"), all'Acquirente (di seguito chiamato "**Acquirente**"). L'Acquirente e il Venditore vengono definiti collettivamente come "**Parti**" e, ciascuno individualmente come "**Parte**".

1. Quotazioni e listino Prezzi

- 1.1. Salvo qualora diversamente indicato nel preventivo, le offerte scritte del Venditore scadranno, automaticamente, 90 (novanta) giorni dopo la data riportata nel preventivo, qualora il Venditore non riceva ed accetti l'ordine dell'Acquirente entro tale periodo. Prima della eventuale accettazione e prima dei termini di scadenza indicati nel preventivo, qualsiasi offerta potrà essere soggetta a modifiche da parte del Venditore, in qualsiasi momento, previa comunicazione scritta all'Acquirente.
- 1.2. Il listino prezzi indica l'elenco dei prezzi applicati ai Prodotti del Venditore e da questi pubblicati. A ciascuna categoria di Prodotti possono essere applicati prezzi diversi. Ogni listino è valido dalla data di decorrenza, indicata sul medesimo, alla data di eventuale revisione da parte del Venditore. Il listino prezzi è soggetto ai presenti termini e condizioni di vendita.

2. Accettazione degli ordini di acquisto

A prescindere da quanto contenuto nell'ordine di acquisto dell'Acquirente, ogni ordine è soggetto ad accettazione, da parte di un dipendente autorizzato del Venditore, ed ogni transazione è regolata esclusivamente dai presenti termini e condizioni di vendita (il "**Contratto**"). Sono fatti salvi eventuali termini specifici espressamente concordati dalle Parti e confermati dal Venditore nella conferma d'ordine, emessa successivamente alla ricezione di un ordine di acquisto. L'accettazione è espressamente limitata ai presenti Termini e condizioni di vendita e qualsiasi termine o condizione aggiuntiva proposta dall'Acquirente è da intendersi automaticamente respinta, salvo qualora non sia stata espressamente accettata per iscritto dal Venditore.

3. Variazioni di prezzo

I prezzi possono essere soggetti a modifica in base ai prezzi in vigore al momento della consegna. Il Venditore si riserva di apportare correzioni ai prezzi erroneamente indicati. Qualora si rendano necessarie modifiche alla progettazione, alle specifiche, alla quantità ordinata od alla spedizione che possano comportare un aumento del prezzo d'acquisto, l'Acquirente verrà debitamente informato e gli verrà offerta l'opportunità di confermare.

4. Termini di pagamento

- 4.1. Salvo qualora diversamente concordato per iscritto con il Venditore, il pagamento deve essere effettuato entro 30 (trenta) giorni dalla data della fattura. Il Venditore, nel caso in cui al momento della ricezione dell'ordine di acquisto, la situazione economico-commerciale dell'Acquirente sia mutata, si riserva di formulare altri termini di pagamento e/o di stipulare un piano di pagamento rateizzato.
- 4.2. Qualora l'Acquirente non effettuasse un pagamento alla scadenze previste dalle presenti condizioni generali, il Venditore potrà, a sua discrezione e senza pregiudizio degli altri suoi diritti, sospendere la spedizione dei Prodotti (incluse le spedizioni parziali di qualsiasi ordine d'acquisto), sospendere o ritardare il completamento dei Servizi fino alla ricezione del saldo dovuto, ovvero richiedere, all'Acquirente, il pagamento anticipato per ulteriori Prodotti o Servizi. Il Venditore, sulle somme non pagate, applicherà gli interessi di mora dal giorno successivo alla data stabilita per il pagamento della fattura fino alla data di ricezione del saldo. Il tasso di interesse applicabile sarà il più alto dei tassi di prestito marginale attualmente in vigore, pubblicati dalla Banca centrale europea, più 8 (otto) punti percentuali, ovvero il tasso massimo consentito dalla legge. L'Acquirente dovrà sostenere tutti i costi (inclusi, a titolo esemplificativo ma non esaustivo, eventuali spese legali e spese di riscossione) sostenute dal Venditore. Su richiesta scritta del Venditore, l'Acquirente dovrà fornire al Venditore, in qualsiasi momento, tutte le informazioni finanziarie necessarie per riesaminare e confermare l'affidabilità economico-commerciale dell'Acquirente. L'Acquirente non ha diritto né di omettere o ritardare un pagamento dovuto, né di compensare i propri debiti con eventuali contestazioni sui Prodotti e/o Servizi ricevuti o con pretesi danni subiti, a meno che la domanda riconvenzionale dell'Acquirente sia stata espressamente accettata dal Venditore o sia stata accolta da una decisione definitiva del Tribunale competente.

5. Tasse, spese ed altro

Il prezzo d'acquisto dei Prodotti e dei Servizi commercializzati dal Venditore non include l'IVA, eventuali dazi doganali, tasse, imposte e oneri simili, né i costi di trasporto premium, di imballaggio personalizzato, di disassemblaggio, di ritiro, di riciclaggio e/o smaltimento dei rifiuti o altri costi applicabili, alla data di consegna, da parte del Venditore medesimo.

6. Consegna

I tempi di consegna sono solo indicativi e potranno essere soggetti a modifiche da parte del Venditore. Eventuali modifiche alla progettazione e/o alle specifiche potranno comportare possibili adeguamenti dei tempi di consegna. Le quantità dell'ordine che siano soggette a date di consegna programmate dovranno essere concordate tra le Parti. La consegna dovrà essere effettuata alla data o entro il termine concordato per iscritto. Il Venditore si riserva il diritto di effettuare una spedizione parziale del prodotto o una fornitura parziale del servizio e di fatturare, all'Acquirente, in conformità con i termini di pagamento di cui all'art. 4 del presente documento.

7. Imballo

Il costo dell'imballaggio standard per spedizioni nell'Unione Europea è incluso nel prezzo d'acquisto, fatto salvo quanto previsto all'art. 5 del presente documento. Costi aggiuntivi potranno essere applicati in caso di imballaggi speciali per spedizioni domestiche, di imballaggi per spedizioni all'estero o oltremare e di imballaggi con contrassegni speciali, eseguiti su richiesta dell'Acquirente e concordati con il Venditore. I materiali di imballaggio non potranno essere restituiti al Venditore, salvo quanto diversamente concordato, per iscritto, tra le Parti.

8. Termini di spedizione

Salvo qualora diversamente concordato dalle Parti, tutte le spedizioni si intendono FCA (corriere gratuito) nel luogo o punto di consegna designato dal Venditore (il "**Luogo di Consegna**") (come da ICC Incoterms 2020). Il Venditore avrà inoltre il diritto di chiedere costi aggiuntivi

per la compilazione di moduli relativi alla spedizione eventualmente richiesti dall'Acquirente. Salvo accordo contrario, la spedizione potrà essere effettuata in lotti di dimensioni commercialmente ragionevoli, secondo quanto ritenuto appropriato dal Venditore.

9. Rischio di perdita e riserva di proprietà

- 9.1. La spedizione è da intendersi perfezionata, con conseguente automatico trasferimento del rischio di perdita o del rischio danni dal Venditore all'Acquirente, al momento dell'avvenuta consegna della merce oggetto di contratto al primo corriere od al rappresentante dell'Acquirente, presso il Luogo di Consegna indicato in base al termine di spedizione applicabile (come da ICC Incoterms 2020).
- 9.2. La proprietà dei Prodotti si trasferirà, dal Venditore all'Acquirente, solo al momento in cui il Venditore avrà ricevuto il pagamento integrale delle fatture emesse per i Prodotti venduti, incluse eventuali spese e/o interessi. La riserva di proprietà di cui al presente comma non pregiudica il passaggio del rischio di cui al precedente comma 9.1. del presente documento. Qualora l'Acquirente abbia rivenduto i Prodotti prima che la proprietà dei medesimi sia stata trasferita ai sensi del secondo comma del presente articolo, l'Acquirente dovrà rendere conto al Venditore di tutti i proventi derivanti dalla rivendita e, prima di versare tali proventi al Venditore, l'Acquirente dovrà tenere i medesimi in gestione fiduciaria, mantenendoli separati dai suoi altri proventi. Salvo qualora diversamente concordato per iscritto tra le Parti, l'Acquirente assegnerà al Venditore la parte del credito vantato nei confronti del proprio cliente, nella misura in cui i Prodotti siano stati elaborati, trasformati o combinati con altri Prodotti dell'Acquirente e venduti a detto cliente finale. Il Venditore avrà quindi diritto di recuperare direttamente dal cliente finale qualsiasi porzione non saldata del valore del proprio prodotto. Su richiesta del Venditore, l'Acquirente dovrà comunicare, al Venditore medesimo, l'importo del credito vantato ed il relativo debitore, rendere disponibili tutte le informazioni necessarie alla riscossione del debito e notificare al terzo debitore l'avvenuta cessione del credito. Qualora i Prodotti siano soggetti a pignoramento o sequestro l'Acquirente dovrà immediatamente informare il creditore procedente del titolo vantato dal Venditore ed informare immediatamente quest'ultimo del pignoramento o sequestro. Il Venditore avrà il diritto di esperire tutte le azioni ritenute necessarie per tutelare la sua proprietà sui Prodotti e l'Acquirente, su richiesta, dovrà fornire la necessaria assistenza. La riserva di proprietà di cui al presente articolo non pregiudica in alcun modo il passaggio del rischio disposto all'art 9.1 del presente contratto.

10. Ritardi o inadempienze nella consegna

In nessun caso il Venditore potrà essere ritenuto responsabile per eventuali danni conseguenti, in tutto o in parte, da ritardi nella consegna del prodotto o dalla mancata consegna di qualsiasi prodotto all'Acquirente.

11. Limitazione di responsabilità

- 11.1. Il Venditore sarà responsabile solo per eventuali danni diretti causati durante l'esecuzione del contratto, ma la responsabilità complessiva del Venditore si intende limitata:
- 11.1.1. al valore dei Prodotti (o Servizi) difettosi, in caso di violazione della Garanzia contrattuale;
- 11.1.2. al valore del singolo ordine di acquisto, nell'esecuzione del quale il Venditore abbia violato uno dei suoi obblighi contrattuali (diversi dalla Garanzia).
- 11.2. In nessun caso il Venditore o le sue affiliate, i suoi funzionari, dirigenti, dipendenti e agenti saranno ritenuti responsabili per eventuali danni indiretti o consequenziali inclusi, a titolo esemplificativo e non esaustivo, il mancato guadagno, il mancato uso o l'eventuale perdita di attività di produzione.
- 11.3. Le precedenti limitazioni di responsabilità sono soggette alla legge e non si applicano in caso di dolo, colpa grave, lesioni personali e morte.

12. Proprietà intellettuale

- 12.1. L'Acquirente risarcirà e terrà Eaton indenne da qualsiasi perdita, costo, spesa, reclamo, pretesa o giudizio imputabili a violazioni, presunte o effettive, dei diritti di proprietà intellettuale di terzi in relazione a qualsiasi prodotto fabbricato secondo le specifiche fornite dall'Acquirente e nella misura in cui tale violazione è causata dall'osservanza, da parte del Venditore, delle modifiche o specifiche richieste dall'Acquirente.
- 12.2. Fatto salvo quanto al precedente comma, nel caso in cui un prodotto ceduto violi direttamente qualsiasi diritto di proprietà intellettuale di terzi, il Venditore difenderà l'Acquirente in qualsiasi azione legale o procedimento avviato nei suoi confronti, a condizione che venga tempestivamente informato per iscritto e fornito di tutte le informazioni necessarie, nonché delle necessarie deleghe per difendere l'Acquirente medesimo. Il Venditore sarà, comunque, tenuto al pagamento di tutti i danni e i costi che graveranno sull'Acquirente nell'ipotesi che venga condannato per violazione del diritto di proprietà intellettuale di terzi.
- 12.3. Qualora, in seguito ad una violazione diretta, il tribunale competente vieti l'uso di qualche prodotto o di parte di esso, il Venditore, a sue spese ed a sua discrezione, dovrà optare per una delle seguenti soluzioni: (i) procurare all'Acquirente il diritto di continuare ad utilizzare detto prodotto o parte di esso; (ii) sostituire tale prodotto o parte di esso con un prodotto o parte che non violi l'altrui proprietà intellettuale; (iii) apportare modifiche a detto prodotto o parte di esso in modo che non violi l'altrui proprietà intellettuale; (iv) ritirare detto prodotto o parte di esso e rimborsare il prezzo di acquisto ed i costi di trasporto. Salvo quanto previsto nel presente documento, il Venditore non si assume alcuna ulteriore responsabilità per violazione effettiva o presunta della altrui proprietà intellettuale.

13. Design e informazioni tecniche

Il Venditore rivendica i diritti di proprietà sugli elementi e le informazioni associate al/ai prodotto/i o ai Servizi oggetto del contratto. Disegni e informazioni tecniche sono rilasciate in via confidenziale e solo a fini di progettazione e mutua assistenza e non potranno essere divulgati, riprodotti o utilizzati, dall'Acquirente, senza il previo consenso scritto del Venditore e dovranno essere restituiti immediatamente su richiesta del Venditore.

14. Riservatezza e comunicazioni

- 14.1. L'espressione "**Informazioni riservate**" indica tutte le informazioni riservate (comunicare per iscritto, oralmente, elettronicamente o con qualsiasi altro mezzo, sia direttamente sia indirettamente), incluse le informazioni relative a queste condizioni generali e alle operazioni ivi contemplate, o a qualsiasi accordo correlato, che per loro natura siano destinate a essere portate a conoscenza della sola parte ricevente, e contrassegnate

come "riservate" o "private", o che siano, per altra ragione, riservate, nonchè tutte le informazioni relative a transazioni commerciali e a intese finanziarie di ciascuna parte con qualunque soggetto con cui tale parte abbia un rapporto riservato in merito.

14.2. Nessuna delle Parti, inclusi, a titolo esemplificativo, le relative società affiliate, i proprietari, dirigenti e dipendenti, potrà, senza il preventivo consenso scritto della parte che fornisce le informazioni, per alcuno scopo diverso dall'esatto adempimento dei propri obblighi derivanti dalle presenti condizioni generali, utilizzare o divulgare, o consentire che vengano usati o divulgati, a qualsiasi soggetto terzo, segreti commerciali o altre informazioni riservate, ricevute o ottenute sia direttamente che indirettamente, relative al metodo operativo o all'attività dell'altra parte o alle forniture, né potrà fare alcun annuncio pubblico, comunicazione o circolare relativa alle operazioni a cui sono applicabili le presenti condizioni generali. Gli obblighi di cui al presente articolo rimarranno validi per cinque (5) anni dal completamento delle forniture, ma non sarà applicabile ad alcuna informazione: (i) che sia di dominio pubblico al momento della divulgazione alla parte ricevente o divenga di dominio pubblico, per motivi non imputabili a colpa della parte ricevente, successivamente alla relativa comunicazione alla parte ricevente medesima; (ii) che sia in possesso della parte ricevente e svincolata da qualsiasi obbligo di riservatezza al momento della relativa comunicazione alla parte ricevente medesima; (iii) che sia trattata e/o sviluppata indipendentemente dalla Parte ricevente o dalle sue entità affiliate e senza alcun riferimento a qualsivoglia informazione riservata della parte che la divulga o ad altre informazioni divulgate in segretezza a qualsiasi soggetto terzo, come comprovato da contestuali registrazioni scritte; (iv) che sia richiesta dalla legislazione o da un regolamento di un'autorità competente per la quotazione in borsa valori, alla quale una delle Parti sia soggetta o sottoposta, purchè siano divulgate esclusivamente le Informazioni riservate strettamente necessarie; (v) che sia legittimamente ottenuta, dalla parte ricevente, da un soggetto terzo autorizzato a effettuarne la divulgazione senza restrizioni.

14.3. Una parte che divulga le informazioni non ha alcuna responsabilità per errori o omissioni o per qualsiasi decisione presa dalla parte ricevente sulla base di qualsivoglia informazione riservata divulgata ai sensi delle presenti condizioni generali. Non viene rilasciata alcuna Garanzia, di qualsiasi tipo (esplicita, implicita o imposta dalla legge), in merito all'accuratezza o alla completezza delle Informazioni riservate divulgate relativamente a forniture eseguite.

15. Garanzia del Venditore

La Garanzia del Venditore ("**Garanzia**"), è enunciata nel Regolamento di Garanzia del Venditore M-HYOV-TB001-E2 o nelle sue successive edizioni una cui copia è disponibile su richiesta, ed alla quale è possibile accedere dal seguente sito web <https://www.eaton.com/us/en-us/support/warranty-returns/hydraulics-warranty.html>. Il Venditore non avrà alcun altro obbligo in relazione ai Prodotti, salvo quanto indicato nella Garanzia. La Garanzia è esclusiva ed il Venditore declina espressamente qualsiasi altra Garanzia, espressa o implicita, comprese, a titolo esemplificativo ma non esaustivo, le garanzie di commerciabilità e idoneità all'uso particolare. In nessun caso il Venditore potrà essere ritenuto responsabile per danni accidentali e consequenziali, quand'anche liquidati a titolo risarcitorio.

16. Risoluzione e modifiche

16.1. Eventuali modifiche ad ordini esistenti sono soggette all'accettazione del Venditore e possono comportare un aumento del prezzo a causa di eventuali riprogrammazioni e / o modifiche dell'ordine. Su richiesta scritta dell'Acquirente, il Venditore può accettare trattenute temporanee sugli ordini, a fini di riprogrammazione, per un periodo cumulativo non superiore a 30 (trenta) giorni. Allo scadere del predetto periodo, qualora l'Acquirente non abbia dato comunicazione relativamente alla nuova data di consegna, il Venditore si riserva il diritto di riprendere le spedizioni in conformità con il programma originale o, in alternativa, di annullare l'ordine, senza pregiudizio di alcun diritto del Venditore al rimborso dei costi di cui al paragrafo che segue.

16.2. La risoluzione di ordini esistenti è soggetta all'accettazione scritta del Venditore ed al preventivo rimborso preventivo dei costi da questi sostenuti, inclusi tutti i costi di manodopera, le spese e i costi relativi ai materiali che non sono altrimenti riutilizzabili dal Venditore. Tali costi saranno determinati dal Venditore e comunicati per iscritto all'Acquirente.

17. Restituzioni

L'Acquirente, senza preventiva autorizzazione del Venditore, non restituirà alcun prodotto, né per ispezione, riparazione, sostituzione o qualsiasi altro motivo. I Prodotti, o eventuali parti di essi, dovranno essere consegnati in condizioni pari al nuovo, con l'identificazione completa e secondo le istruzioni del Venditore o, in caso contrario, il Venditore avrà la facoltà di respingere il reso. Salvo diverse indicazioni, tutte le restituzioni dovranno essere DDP, all'indirizzo indicato dal Venditore, (come data ICC Incoterms 2020). Laddove il Venditore autorizzi la restituzione di un prodotto, o parti di esso, per ragioni differenti dalle restituzioni in Garanzia, il Venditore applicherà una commissione di stoccaggio pari al 25 (venticinque) per cento, oltre alle eventuali spese di trasporto sostenute.

18. Importo minimo dell'ordine

Salvo quanto diversamente pattuito per iscritto con il Venditore, ogni ordine dovrà avere un valore minimo di 300,00 (trecento/00) euro, o un equivalente valore in altra valuta qualora applicabile ("**Importo Minimo dell'Ordine**"). Il Venditore si riserva il diritto di accettare, a sua esclusiva discrezione, ordini aventi valore inferiore; in tal caso verrà applicata una commissione di gestione di 30,00 (trenta/00) euro, o equivalente in altra valuta.

19. Valuta

Salvo qualora diversamente indicato dal Venditore nel preventivo, nella conferma dell'ordine o nella fattura, tutti i pagamenti devono essere effettuati in Euro.

20. Conformità alle Leggi

20.1. Il Venditore rispetterà tutte le leggi ed i regolamenti ai quali è soggetto in relazione ai Prodotti. Ai fini della presente disposizione, non sono da intendersi quali "leggi e regolamenti" le raccomandazioni emesse da organizzazioni di elaborazione di standard di varia tipologia. Il Venditore non potrà essere ritenuto responsabile per l'eventuale inosservanza di leggi e/o regolamenti causata dalla dall'uso dei suoi Prodotti in combinazione con altri beni non forniti dal Venditore medesimo.

20.2. L'Acquirente dovrà ottenere tutte le licenze, i permessi e le approvazioni richieste da qualsiasi governo o autorità, inclusi eventuali programmi di riciclaggio o di ritiro degli imballaggio, e dovrà rispettare tutte le leggi, le norme, i regolamenti e le procedure applicabili, nonchè tutti i requisiti

applicabili all'utilizzo, alla vendita, al prestito, all'acquisto, alla distruzione od alla distribuzione di Prodotti ai sensi di leggi e regolamenti, di qualsiasi governo o altra autorità competente, dei paesi in cui i Prodotti saranno utilizzati o distribuiti (collettivamente, "**Leggi Applicabili**"). In caso di reclami di terzi contro il Venditore in relazione a quanto precede, l'Acquirente, oltre a dover fornire tutte le informazioni e l'assistenza necessarie nella risoluzione di detti reclami, dovrà, altresì, manlevare e tenere indenne il Venditore in relazione agli stessi. L'Acquirente si obbliga a non intraprendere, a non consentire e non autorizzare alcuna azione che possa rendere il Venditore responsabile di una violazione della Foreign Corrupt Practices Act degli Stati Uniti, del Bribery Act del Regno Unito e di qualsiasi legge locale applicabile, che vieti l'offerta o la promessa di offrire o dare, direttamente o indirettamente, denaro e/o qualsiasi bene di valore a qualsiasi funzionario di un governo, o di partito politico, al fine di ottenere un vantaggio per se stesso o per il Venditore. Il Venditore si obbliga a mantenere i più elevati standard di integrità aziendale. Qualora l'Acquirente dovesse avere un qualsiasi motivo di preoccupazione riguardo ad una qualsiasi pratica commerciale, segnalerà tali preoccupazioni al Venditore. Qualunque violazione delle Leggi Applicabili e/o delle presenticondizioni generali, é da considerarsi come violazione contrattuale e potrà comportare l'immediata risoluzione del contratto per colpa dell'Acquirente, fermo restando ogni altro diritto di rivalsa del Venditore. L'Acquirente si impegna a risarcire, manlevare e tenere indenne il Venditore da qualsiasi violazione degli obblighi gravanti sull'Acquirente medesimo in forza della presente disposizione.

21. Esportazione, riesportazione, trasferimento e controllo d'uso

I Prodotti (o Servizi) forniti dal Venditore possono essere soggetti a controlli sulle esportazioni ai sensi delle leggi e dei regolamenti degli Stati Uniti (USA), delle Nazioni Unite (ONU), dell'Unione Europea (UE), del Regno Unito (UK) o di qualsiasi altro paese ove avvenga l'esportazione. Tali normative includono, a titolo esemplificativo ma non esaustivo, le leggi sull'amministrazione delle esportazioni degli Stati Uniti, il „Trading with Enemy Act” ed al Regolamento sul Traffico Internazionale di Armi (ITAR). Salvo quanto diversamente previsto dalle Leggi Applicabili, l'Acquirente dovrà conformarsi a tali leggi e regolamenti che disciplinano l'esportazione, la riesportazione, il trasferimento e l'uso dei Prodotti del Venditore e si obbliga ad ottenere tutte le autorizzazioni, permessi o licenze statunitensi, ONU, UE, UK e locali eventualmente necessarie. Il Venditore e l'Acquirente si impegnano a fornirsi reciprocamente informazioni e documenti di supporto e assistenza che potrebbero essere ragionevolmente richiesti dall'altra parte al fine di ottenere autorizzazioni o licenze. Gli obblighi dell'Acquirente, ai sensi della presente articolo, sopravvivranno alla scadenza o alla risoluzione del contratto. L'Acquirente, in relazione ai Prodotti e Servizi forniti dal Venditore, si obbliga a non intraprendere alcuna azione di boicottaggio non autorizzato dal Governo degli Stati Uniti, dalle Nazioni Unite, dall'Unione Europea, dal Regno Unito o da qualsiasi Governo e ai sensi della legge applicabile e si obbliga, altresì, a non intraprendere alcuna azione che possa mettere il Venditore, o qualsiasi altra sua associata, a rischio di violazione delle predette leggi o regolamenti.

22. Cessazione, risoluzione del contatto e modifiche

22.1. Senza pregiudizio di qualsiasi altro diritto di risoluzione previsto nelle presenti condizioni generali, ciascuna delle Parti, con comunicazione scritta, potrà risolvere il contratto, in qualsiasi momento e con effetto immediato, qualora ricorra una delle seguenti condizioni:

21.1.1. se l'altra Parte commetta una violazione rilevante del contratto, alla quale non sia posto rimedio entro 30 (trenta) giorni lavorativi dalla notifica scritta di tale violazione, e, nel caso in cui non sia ragionevolmente possibile porvi rimedio entro 30 (trenta) giorni lavorativi, la Parte inadempiente non si sia impegnata a porre rimedio all'inadempienza;

21.1.2. se una parte venga sottoposta a liquidazione volontaria, nel qual caso qualsiasi importo insoluto in base al contratto diverrà immediatamente esigibile a prescindere da qualsiasi diverso accordo o intesa precedente.

22.2. Le Parti possono, di quando in quando e a seguito di reciproco accordo, apportare modifiche al presente contratto.

22.3. Le Parti convengono che i diritti di risoluzione di cui al primo comma del presente articolo sono da intendersi come esaustivi e, in quanto tali, le Parti concordano di rinunciare a qualsiasi altro diritto di recesso e/o risoluzione esercitabile, salvo quelli previsti come obbligatori dalla legge.

23. Cessione dei diritti

Il Venditore ha il diritto di delegare, trasferire o cedere i propri diritti e obblighi derivanti dal contratto, in tutto o in parte, a qualsiasi società sua affiliata. Il Venditore può, anche senza il consenso dell'Acquirente, cedere, in tutto o in parte, il proprio diritto di credito nei confronti dell'Acquirente.

24. Elaborazione dei Dati Personali

Nell'esecuzione del presente contratto, le Parti possono avere accesso a una o più database, applicazioni, rapporti, documenti e/o altre informazioni, in formato cartaceo e/o elettronico, che contengono o elaborano dati relativi a persone identificate o identificabili (c.d. "**Dati Personali**"). Le Parti riconoscono che i Dati Personali, in qualunque forma, sono di natura sensibile e si impegnano a trattarli in modo strettamente confidenziale, nonché ad utilizzarli solo nei limiti consentiti dalle Leggi Applicabili. Ciascuna parte deve assicurare che le persone autorizzate al trattamento dei Dati Personali siano vincolate da impegni di riservatezza e siano soggette a un adeguato obbligo di segreto. 24.3. Ciascuna parte è responsabile dell'impegno del proprio personale e i dipendenti devono essere informati che il segreto sui dati continua ad applicarsi anche dopo la cessazione del rapporto di lavoro. Ciascuna parte si impegna a trattare tutti i Dati Personali ricevuti, dall'altra parte e/o dalle sue entità affiliate, in conformità con la legislazione applicabile sul trattamento dei Dati Personali. Ciò include anche la conformità ai requisiti applicabili per eventuali trasferimenti di Dati Personali a destinatari all'interno e all'esterno dell'Unione Europea.

25. Forza Maggiore

25.1. Qualora il Venditore sia impossibilitato, ostacolato o sia in ritardo nell'adempimento di qualsiasi obbligo previsto da queste condizioni generali, per effetto di una Causa di Forza Maggiore (come definita nel seguente comma), gli obblighi del Venditore derivanti dal contratto saranno sospesi per tutta la durata della Causa di Forza Maggiore e nella misura in cui i medesimi sono impediti, ostacolati o ritardati.

25.2. Per "**Causa di Forza Maggiore**" deve intendersi un evento che sfugge al ragionevole controllo del Venditore e dovuto a fatti e circostanze esterne al Venditore medesimo, quali, a titolo esemplificativo, scioperi, serrate, boicottaggi e vertenze sindacali, difficoltà e ritardi di approvvigionamento, ritardi dovuti a controlli doganali, violazioni contrattuali o vertenze con subappaltatori del Venditore, calamità naturali, guerre, sommosse, agitazioni sociali, danneggiamenti intenzionali, leggi o di decreti governativi, norme, regolamenti o disposizioni o qualsiasi altro provvedimento di pubblica autorità, blocchi e limitazioni commerciali, incidenti, guasti degli impianti o dei macchinari, incendi, inondazioni, tempeste e difficoltà o maggiori costi per il reperimento di manodopera, merci o mezzi di trasporto.

25.3. Laddove sorga una Causa di Forza Maggiore ai sensi del precedente comma, il Venditore avrà il diritto di risolvere il contratto. In ogni caso, qualora si verifichi un evento qualificabile come Causa di Forza Maggiore, nessuna delle Parti avrà diritto ad alcun indennizzo o risarcimento del danno.

26. Legge applicabile e foro competente

I termini e le condizioni di cui al contratto ed alle presenti condizioni generali saranno regolati e interpretati esclusivamente in conformità con le leggi del paese in cui Eaton (ovvero la società affiliata, controllata o holding stipulante il contratto di vendita) ha la propria sede legale, con espressa esclusione di qualsiasi disposizione sul conflitto di leggi e della Convenzione delle Nazioni Unite sui contratti di vendita internazionale di merci. Qualsiasi controversia derivante direttamente o indirettamente dal presente Contratto, incluse eventuali controversie sulla legge applicabile, sulla validità o invalidità del contratto e sulla violazione o risoluzione del contratto, che non possa essere risolta in via amichevole entro 60 (sessanta) giorni, rientrerà nella giurisdizione esclusiva del Tribunale competente per la circoscrizione in cui la società venditrice ha la propria sede legale.

Data: _____, li _____

Firma dell'Acquirente: _____

Ai sensi e per gli effetti di cui agli articoli 1341 e 1342 del Codice Civile, l'Acquirente riconosce e dichiara di aver esaminato, compreso, ed accettato integralmente il contenuto dei seguenti articoli delle presenti condizioni generali di contratto: 1 („quotazioni e listino prezzi”), 3 („variazioni di prezzo”), 4 („termini di pagamento”), 6 („consegna”), 9 („rischio di perdita e riserva di proprietà”), 10 („ritardi o inadempienze nella consegna”), 11 („limitazione di responsabilità”), 12 („proprietà intellettuale”), 15 („Garanzia del Venditore”), 16 („risoluzione e modifiche”), 17 („restituzioni”), 20 („conformità alle leggi”), 22 („Cessazione, risoluzione del contratto e modifiche”), 25 („forza maggiore”).

Data: _____, li _____

Firma dell'Acquirente: _____